



Pittsburg Unified School District

2000 RAILROAD AVENUE · PITTSBURG · CALIFORNIA 94565

PHONE: (925) 473-2351

FAX: (925) 473-4274

May 15, 2020

Hello PUSD Families and Students!

I hope you are all doing well! Thank you for all of your support as we work hard to continue to provide you with engaging learning and supports. Here are the updates for this week:

- We want to hear from you! Please take a few minutes to complete [this survey](#). It will help us get a sense of what is working well and what we need to improve on. If you have more than one child, please fill it out for each of your children. If you only have time to fill out one survey, please fill it out from the viewpoint of the child who is having the most challenges during this time. Please complete the survey by next Friday, May 22nd. We will share the results. Here is a link to the survey
- It is registration time!
 - Preschool registration started this week. Please follow this [link for the information](#).
 - [Kindergarten and TK registration](#) for the 2020-2021 school year is currently happening.
 - New student registration (Students who are new to the District), in grades 1- 12, for the 2020-2021 school year, will begin on June 1, 2020.
 - Students who are currently enrolled in our district will have a confirmation process in July.
 - Here is the link to the registration page in [English and Spanish](#).
- The San Francisco Unified School District (SFUSD) is airing a one-hour television show on weekdays at 2:00pm for Prek-2nd grade students, taught by teachers. It airs on KTVU Comcast Channel 6/706. You can also see [videos from past shows here](#).
- Summer Learning: We continue to plan for summer learning. All summer learning will be through distance learning. We will offer credit recovery and the accelerated Math pathway courses for the high schools, a version of the Summer Math Institute for the Jr High Students, classes in language support for our students who are English language learners and new to this Country, and extended school year for our students with disabilities who qualify. Summer learning will start on June 15th.
- The Governor released his May Budget yesterday. As expected, there are serious reductions to public education. Our Associate Superintendent of Business Services, Hitesh Haria, will review the Governor's Budget at the May 27th Board Meeting. He will be presenting the impact on our district's budget at the June 10th Board meeting. I will send you that information as well.
- Contra Costa County is now offering testing for COVID-19 at all 8 of its sites for anyone who lives in Contra Costa County, regardless of insurance, ability to pay or whether or not they have symptoms. Testing will help the County get a better idea of the number of cases and help in making decisions on lifting restrictions. Here is [the link for information](#).

Thank you and have a great weekend!

Take care of yourself and each other,

Janet

Janet Schulze, Ed.D
Superintendent, Pittsburg Unified School District



Pittsburg Unified School District

2000 RAILROAD AVENUE · PITTSBURG · CALIFORNIA 94565

PHONE: (925) 473-2351

FAX: (925) 473-4274

15 de mayo de 2020

¡Hola Familias y Estudiantes del PUSD!

¡Espero que todos estén bien! Gracias por todo su apoyo mientras trabajamos duro para continuar proporcionándoles aprendizaje interactivo y apoyo. A continuación están las actualizaciones de esta semana:

- ¡Queremos saber de ustedes! Por favor, tómense unos [minutos para completar esta encuesta](#). Nos ayudará a tener una idea de lo que está funcionando bien y lo que necesitamos mejorar. Si tienen más de un hijo, por favor complétenla para cada uno de sus hijos. Si sólo tienen tiempo para llenar una encuesta, por favor complétenla desde el punto de vista del niño que está teniendo más desafíos durante este tiempo. Por favor, complete la encuesta antes del próximo viernes, 22 de mayo. Compartiremos los resultados. Aquí está el enlace a la encuesta
- ¡Es hora de inscribirse!
 - La inscripción para el preescolar comenzó esta semana. Por favor, siga este [enlace para la información](#)
 - [La inscripción para el Kindergarten y TK](#) para el año escolar 2020-2021 está en curso.
 - La inscripción para los estudiantes nuevos (estudiantes que son nuevos en el Distrito), en los grados 1 - 12, para el año escolar 2020-2021, comenzará el 1 de junio de 2020.
 - Los estudiantes que están actualmente inscritos en nuestro distrito tendrán un proceso de confirmación en julio.
 - Aquí está el enlace a la página de inscripción en [inglés y español](#).
- El Distrito Escolar Unificado de San Francisco (SFUSD) está emitiendo un programa de televisión de una hora entre semana a las 2:00pm para estudiantes de Prek-2º grado, impartido por maestros. Se emite en el canal 6/706 KTVU de Comcast. También pueden ver [videos de programas anteriores aquí](#).
- Aprendizaje de Verano: Seguimos planeando el aprendizaje de verano. Todo el aprendizaje de verano será a través de la educación a distancia. Ofreceremos recuperación de créditos y los cursos acelerados de Matemáticas para las escuelas preparatorias, una versión del Instituto de Matemáticas de Verano para los estudiantes de secundaria, clases de apoyo del idioma para nuestros estudiantes que son aprendices de inglés y que son nuevos en este país, y un año escolar extendido para nuestros estudiantes con discapacidades que califiquen. El aprendizaje de verano comenzará el 15 de junio.
- El Gobernador publicó su Presupuesto de Mayo ayer. Como se esperaba, hay reducciones serias a la educación pública. Nuestro Superintendente Asociado de Servicios de Negocios, el Sr. Hitesh Haria, repasará el Presupuesto del Gobernador en la Reunión de la Mesa Directiva del 27 de Mayo. Presentará el impacto en el presupuesto de nuestro distrito en la reunión de la Mesa Directiva del 10 de junio. También les enviaré esa información.
- El condado de Contra Costa ofrece ahora pruebas para COVID-19 en sus 8 centros para cualquiera que viva en el condado de Contra Costa, sin importar el seguro, la capacidad de pagar o si tienen o no tienen síntomas. Las pruebas ayudarán al condado a tener una mejor idea del número de casos y a tomar decisiones sobre el levantamiento de las restricciones. Aquí está [el enlace para información](#).

¡Gracias y que tengan un gran fin de semana!

Cúidense a sí mismos y los unos a los otros,

Janet

Janet Schulze, Ed.D
Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Pittsburg